

E phetwa hape ke Hilda Mohale

Ditshwantsho ka Jiggs Snaddon-Wood

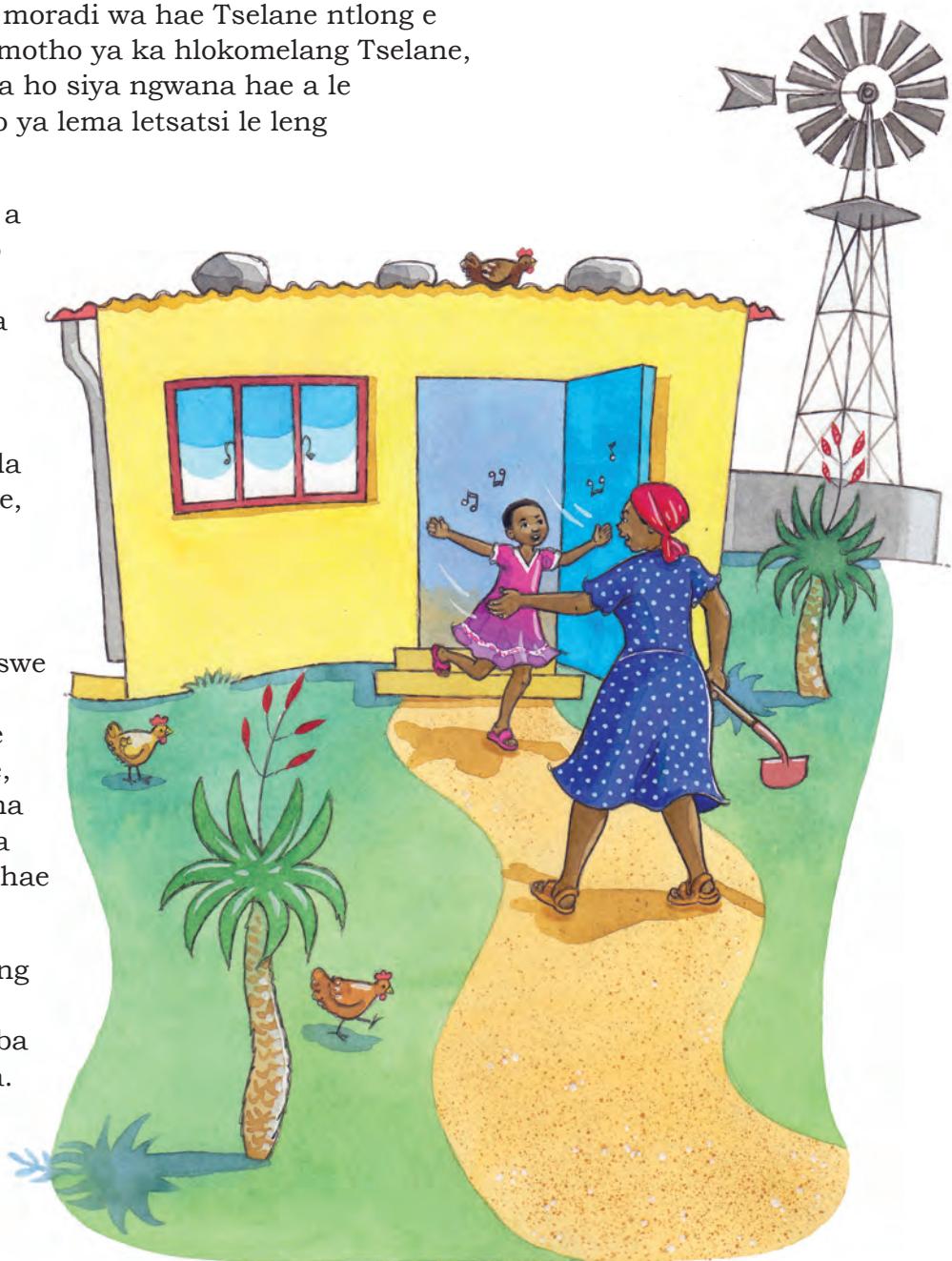
Tselane le dimo

Mehleng ya boholoholo, kgale kwana ha madimo a ne a tletse hohle mme dikgoho di tseba ho bua, ho ne ho ena le mosadi wa mofutsana ya neng a dula le moradi wa hae Tselane ntlong e nyane. Kaha ho ne ho se na motho ya ka hlokomelang Tselane, mosadi enwa o ne a qobelleha ho siya ngwana hae a le mong ha a leba masimong ho ya lema letsatsi le leng le leng.

Ehlile, mme wa Tselane o ne a batla hore a bolokehe, kahoo hoseng ho hong le ho hong ha a tsamaya, o ne a hopotsa Tselane hore *hohang a se ke a bulela motho ofe kapa ofe* lemati. Mme ka nako tsohle ha a fihla hae, o ne a mminela pina ena, "Tselane, ngwanake, Tselane, ngwanake, tlo o tlo mpulela monyako ke kene!"

Mme ebe Tselane, ya leng ka tlung a emetse ho utlwa lentswe le monate la mmae, o araba ka ho bina pinanyana ya hae le yena. "Ke a utlwa, he Mme, Ke a tla, he Mme!" O ne a bina mme a notlolla lemati a bile a bososela ha a haka mme wa hae ka thabo.

Ka tsatsi le leng, ledimo le leng le tshabehang, le meharo le neng le dula haufi le moo la ba utlwa ha ba ntse ba binelana. "Mmmm," a rialo, a dutlisa diqhenqe a bile a itatswa melomo, "ngwana yane o utlwahala eka a ka latsweha ha monate ha ke mo ja!"





Matsatsi a mmalwa kamora moo, mohla ledimo le lapileng haholo, la hwanta ho ya habo Tselane. Lemating le ka pele la hula moyahaholo, la bula molomo la qala ho bina, "Tselane, ngwanake, Tselane, ngwanake, tloo o ntlo mpulela lemati!"

Empa Tselane a itshehela. "Tsamaya!" a rialo. "Lentswe la hao le makgerehla le lebe le ke ke la tshwana le la mme wa ka le monate!"

Yaba Dimo o a halefa. A tsamaya a ya ngakeng ya methokgo ho ya kopa thuso. "Eja ntho ena," ha rialo ngaka, e mo fa sekotwana sa tshepe e tjhesang. "E tla fetola modumo wa lentswe la hao."

Tsatsing le hlahlamang, ha dimo a binela Tselane pina, lentswe la hae le ne le le monate le tsanyaola. Ka lebaka la hore Tselane o ne a nahana hore ke mmae ya monyako, a bina pina ya hae ka thabo mme a bula monyako. Ka ho panya ha leihlo ledimo le tshosang la mo qhautsa mme la mo lahlela ka mokotleng. Yaba le lahlela mokotla oo mahetleng mme la tsamaya ka potlako. O ne a thabile haholo hoo e itseng ha a feta moketjaneng o neng o tshwaretswe tlung ya moahisane e mong, a nka qeto ya ho kgefutsa hanyane mme a kgelohela teng ho ya keteka.

"Mpheng jwala!" a omanya monga mokete ka ntswe le makgerehla, a bea mokotla wa hae pela hae ka tlhoko.

"Ho lokile," a araba, empa yare ha dimo a sa ntse a nwa mothamahane, mosadi eo a utlwa lentswe le lesesane le tshohileng le tswa mokotleng. "Ho na le motho ka mane!" mosadi eo a rialo a le mong. "Re lokela ho mo thusal!"

Yaba o re ho ledimo leo, "Ke kopa o yo nkgella metsi nokeng. Mme ke tla o fa nkgo e tletseng jwala."

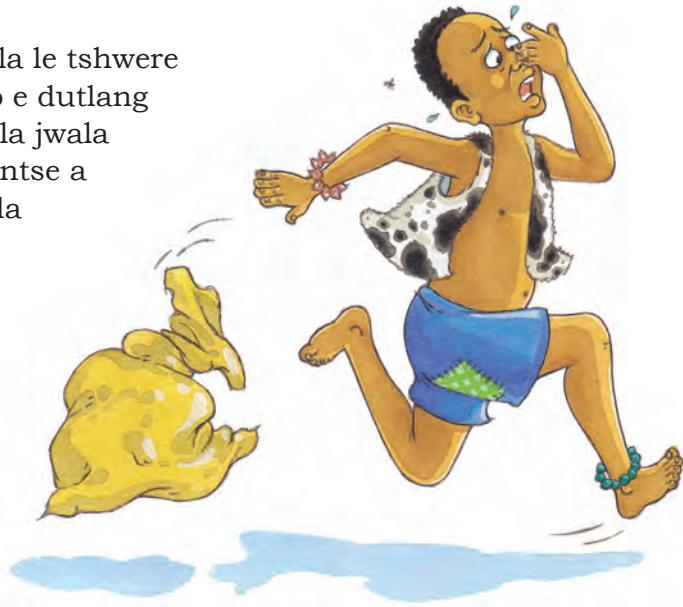
"Ho ho!" ha rialo ledimo le meharo, le phamola nkgo eo ba mo fang yona. O ne a tla tseba jwang hore nkgo eo e na le lesoba ka tlasa yona? Ha a fihla nokeng, a leka makgetlo a mangata ho tlatsa nkgo metsi – empa nkgo e ne e hlile e hana ho tlala.

Morao kwana ntlong, mosadi yane le monna wa hae ba thusa Tselane ka potlako ho mo ntsha ka mokotleng, mme ba mo pata ka tlung. Yaba ba tlatsa mokotla oo ka dinoha, dinotshi, mekgodutswane, bobi, le dinqanqane.



Ka mora nako e telele, ledimo la kgutla le tshwere metsi a manyane feela. A akgela nkgo e dutlang fatshe, a tjamela mosadi eo, a phamola jwala ba hae le mokotla mme a leba hae, a ntse a honotha a tletleba. Ha a fihla lapeng la hae, a lahlela mokotla fatshe ka ntle mme a kena ka tlung.

“Ntlele le mokotla wa ka o ka ntle!” a kgaruma ha a bua le mora hae, empa ha moshanyana eo a phahamissa mokotla, bobo ba fofela ka ntle mme ba mo loma nkong. “JOWEE!” a hoeletsa, a mathela ka tlung, “JOWEE! JOWEE!”



“MOKOTLA WA KA O KAE?” ledimo la kgaruma hape. “O tliseng mona kapele!”

Yaba jwale mosadi wa hae o mathela ka ntle, empa noha ya tswa mme ya mo loma letsohong. “JONNA WEE!” a hoeletsa, a mathela ka tlung. “ITJHUU!”

Jwale dimo o ne a se a halefile haholo. “Tswang mona!” a kgaruma a omanya ba lelapa la hae. A tlola, a phamola mokotla mme a kena ka tlung a kwala lemati.

“E re ke bone!” a honotha, a nyarela ka mokotleng. Empa ha etsahalang? Dibopuwa tsohle tse kotsi tsa tswa ka mokotleng mme tsa qala ho mo loma ka nako e le nngwe! Dimo a hoeletsa, a kgonya, mme a tlola ho ya tswa monyako, empa ho ne ho notletswe. Eitse getellong lemati la buleha, mme a mathela ka ntle a hoeleditse ho ya nokeng mme a itahlela ka hare ka hlooho metsing a seretse a lebopong la noka. Moo he a tshwaseha, mme a fetoha sefate.



O batle sefate se nang le kutu tse pedi lebopong la noka – se ntse se le teng moo le kajeno. Mme ha e le Tselane yena, o ile a kgutlela habo ho mmae a bolokehile.